

APT N°13 GAZETTE MUNICIPALE

DIRE CE QUE L'ON FAIT

www.apr.fr

L'OPAH EN CENTRE VILLE P. 6

L'ACTION SOCIALE PENDANT L'HIVER P. 7

PATRIMOINE ET MUSÉE P. 15

HÔPITAL : UN COMBAT DE TERRITOIRE

P. 3



La manifestation de soutien à l'hôpital du samedi 31 mars.

CHIFFRES

600

Les tonnes de déchets ramassés en ville en dehors des conteneurs.

3 800

Les mètres cube d'encombrants abandonnés dans les rues.

14 000

Le nombre annuel de kilomètres parcourus par le camion chargé de ces ramassages.

COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DU PAYS D'APT LA CCPA A VINGT ANS

P. 9 - 11





DIRE CE QUE L'ON FAIT

ÉDITO	2
MANIFESTATION POUR L'HÔPITAL	3
LA VIE MUNICIPALE EN BREF	4
L'ENTRETIEN QUOTIDIEN ET LES TRAVAUX	5
L'OPAH EN CENTRE VILLE	6
DÉSHERBER ET RESPECTER L'ENVIRONNEMENT	8
LA COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DU PAYS D'APT	9 à 11
DU CÔTÉ DU SAJ ET DES QUARTIERS	12
LA VIE MUNICIPALE EN BREF	14
LE SERVICE DES MUSÉES ET DU PATRIMOINE	15
VOTRE AGENDA ET L'ACTIVITÉ ASSOCIATIVE	16 à 19
LES TRAVAUX DE L'AVENUE VICTOR-HUGO	20

Vous trouverez la Gazette au cours du trimestre dans tous les lieux publics, comme l'accueil de la mairie, l'office de tourisme, le musée, l'hôpital... et dans les lieux privés accueillant du public qui ont accepté ou ont fait la demande, comme les cabinets de soins médicaux ou de chirurgie dentaire, les pharmacies, les commerces...

EDITO

UNE VILLE AU CŒUR D'UN TERRITOIRE

Entre avril et juin, l'avenir est entre nos mains. En deux élections, la présidentielle et les législatives, nous aurons le choix entre deux projets de société. L'un place l'opinion des élus et des financiers au cœur des décisions de l'État. L'autre choisit de replacer la femme et l'homme au centre de la société en proposant une vision économique et sociale pour la France et l'Europe.

Je voterai pour ce second projet qui est à l'image de ma ligne et mon projet politique communal.

Je voterai pour ce second projet parce que je n'admets pas les injustices sociales, économiques, fiscales, éducatives, environnementales... que subit notre territoire depuis une dizaine d'années.

Je n'admets pas que la politique menée depuis dix ans, censée réduire le déficit public de l'État, nous transforme en réalité en citoyens de seconde zone. La ré-

duction et l'abandon de services publics, comme le tribunal d'instance ou maintenant l'hôpital, diminuent notre qualité de vie, aggravent nos difficultés et hypothèquent notre avenir familial et collectif.

C'est quand les services publics disparaissent qu'on en découvre la vraie valeur!

Cette équité que nous attendons de l'État, nous essayons de la faire vivre à travers notre action locale. Avec les plus fragiles d'entre nous, pour lesquels nous entendons coordonner le réseau associatif pour plus d'efficacité. Ou encore en matière d'urbanisme, de construction, de rénovation et d'entretien du bâti, nous exigeons de chacun qu'il respecte les lois et les règlements qui ne sont pas faits que pour les autres.

Où irait une ville qui ne serait plus convaincue de la nécessité de telles actions? Nous avons mis tant de siècles à construire

une démocratie et un État moderne. Ne détruisons pas cela!

Il ne faut pas laisser aux autres le soin de faire notre travail. Nous ne devons compter que sur nous-mêmes pour faire avancer notre ville et l'inscrire dans le mouvement du monde. Nous avons choisi de vivre dans le pays d'Apt. Tirons-en notre force.

Peu à peu nous trouvons un équilibre avec la communauté de communes du pays d'Apt (CCPA) qui a vocation à gérer notre bassin de vie. Avec le transfert de la taxe professionnelle en 2005 vers la CCPA, il convenait de réorienter les actions vers des missions au service du public, du territoire et de ses habitants. Les élus aptésiens ont ouvert ce chantier dès 2008. Vous trouverez les actions engagées pour le pays d'Apt dans les pages centrales de ce numéro.



Olivier Curel, maire d'Apt



FERMETURE DES SERVICES MATERNITÉ ET CHIRURGIE

HÔPITAL : TROIS RECOURS DÉPOSÉS DEVANT LE TRIBUNAL ADMINISTRATIF

Après la publication du schéma régional d'organisation des soins, trois recours contentieux ont été déposés auprès du tribunal administratif, celui de la ville d'Apt, ceux du comité de soutien des usagers et de l'association Naître en pays d'Apt. « Face à la loi il n'y a que le recours de la loi », a affirmé Olivier Curel, maire d'Apt et président du conseil de surveillance de l'hôpital, après l'envoi de deux recours gracieux aux autorités, sans réponse à ce jour.

« Apt n'est pas plus éloigné d'Avignon qu'autrefois, il faut juste plus de temps pour y aller ». Cette réponse au directeur de l'ARS, à Marseille en novembre, résume bien la distance entre la réalité dans le pays d'Apt et la froideur des décisions technocratiques. Sur une carte, le pays d'Apt est relié à Avignon, Cavaillon, Aix-en-Provence par un bon réseau routier. Bien loin de la réalité d'un voyage d'au moins une heure pour une maman sur le point d'accoucher. Ou la situation d'un patient qui ne peut pas financer de longs déplacements en voiture ou des dépassements d'honoraires. Ou encore d'une famille qui ne peut rendre visite à son malade pour les mêmes raisons...

Les élus et les représentants du comité de soutien des usagers et de Naître en pays d'Apt ont exposé à plusieurs reprises toutes les difficultés et tous les

risques que rencontreraient les habitants avec la fermeture de services aussi importants que la maternité.

Les élus et les représentants du comité de soutien des usagers et de Naître en pays d'Apt ont exposé à plusieurs reprises toutes les difficultés et tous les risques que rencontreraient les habitants avec la fermeture de services aussi importants que la maternité et la chirurgie.

Les élus ont donc rencontré le directeur de l'ARS, puis le directeur de cabinet de la secrétaire d'État à la Santé, en février à Paris. Ils leur ont présenté la réalité chiffrée de l'hôpital d'Apt, l'un des trois de Vaucluse et l'un des neuf de Paca à n'être pas déficitaire en 2011 (1). Mais ils n'ont pas oublié de souligner la réorganisation des services, l'implication du personnel, la modernisation des équipements, le partenariat avec le centre hospitalier d'Avi-

gnon... Peine perdue puisque le schéma régional d'organisation des soins (SROS) a donc été publié tel qu'il avait été rédigé.

Le combat continue comme a continué celui au début des années 80 qui a permis la construction d'un établissement neuf au lieu de la disparition pure et simple de l'ancien. La foule nombreuse à la réunion d'information mercredi 28 mars et encore plus le samedi 31 mars (photos ci-dessus) entre l'hôpital et le centre-ville montre, s'il fallait encore la prouver, la détermination des habitants du pays d'Apt, entièrement solidaire des élus et des associations pour continuer ce combat légitime.

(1) Les autres hôpitaux de PACA aggravent le déficit de 39 millions d'euros en 2011.

CHIFFRES

Budget :	23 millions d'euros
Passages aux urgences :	12 273
Consultations externes :	13 292
Hospitalisations :	5 570
Interventions chirurgicales :	1 073
Actes d'endoscopie :	1 200
Accouchements :	310

BUDGET 2012 ET COMPTE ADMINISTRATIF 2011

Le budget primitif 2012 sera voté lors du prochain conseil municipal, au cours de ce mois d'avril. Il vous sera donc présenté dans le numéro 14 de la Gazette, fin juin prochain. Néanmoins, à la lumière du compte administratif 2011 voté à l'unanimité lors du dernier conseil le mardi 13 mars, nous pouvons annoncer que ce budget primitif sera dans la continuité des précédents. Il conciliera la rigueur nécessaire, le désendettement et les investissements indispensables pour moderniser notre ville et préparer l'avenir. Le compte administratif 2011 affiche un résultat global de + 500 035 euros. Il était de + 349 336 euros en 2010, + 238 162 en 2009. Compte tenu de toutes les contraintes, la situation financière de la ville s'améliore donc lentement mais régulièrement.

JARDIN PUBLIC ET MARCHÉ AUX FLEURS

Depuis de nombreuses années, la commune organise un marché aux fleurs sur le cours Lauze-de-Perret. Il aura lieu le dimanche 13 mai, de 8 h 30 à 17 h 30. Le même jour, la municipalité inaugurera les travaux de rénovation du jardin public. Et le Sou des écoles laïques ouvrira son vide-greniers annuel dans les cours du groupe scolaire Giono-Bosco.

TRIONS ENCORE MIEUX !

Le Sirtom du pays d'Apt a participé à la dernière campagne du Téléthon. Les recettes de la vente des bouteilles en plastique déposées pendant un mois dans les bacs jaunes ont été intégralement reversées à l'association française contre

les myopathies (AFM), soit un chèque de 4 055,30 euros, remis récemment. Un geste citoyen de tri est donc devenu un acte de solidarité envers les malades et leurs familles. Le Sirtom estime à 880 tonnes les bouteilles plastiques jetées chaque année dont 120 tonnes seulement arrivent dans les bacs jaunes.

LES CINÉMAS D'AFRIQUE

Le jury lycéen participe à un échange avec les rencontres cinématographiques de Hergla en Tunisie en juillet prochain. La MJC et l'école de musique les ont aidés fin mars à rassembler des fonds pour financer leur voyage en organisant des projections de courts métrages et « Portraits décalés » d'Olivier Meissel, et deux concerts avec Sun Flowers et Run Rabbit Run, deux groupes de l'école intercommunale de musique.

APT À LA TÉLÉ

« Cap sur Apt » est désormais le terme générique d'une série de reportages réalisés par la Télé Locale Provence basée à Manosque. La municipalité, propriétaire des images, choisit les sujets qui valoriseront les atouts de notre ville : festivités, événements sportifs, richesse du patrimoine et industriel... Grâce aux supports des Box Orange chaîne 243, Box SFR

chaîne 374, Numéricable Avignon chaîne 95 et Fransat chaîne 107, la diffusion se fera largement sur toute la France, contribuant ainsi au rayonnement de notre ville. Trois reportages (corso, illuminations et le marché) sont déjà en ligne ; les infos pratiques d'horaires et de diffusion vous seront communiquées sur les panneaux électroniques et sur le site Internet de la mairie (www.apr.fr). Donc, tous à vos écrans pour ces prochains rendez-vous !

LE CORSO AVEC TIM BURTON

Cette année, le corso a lieu les samedi 26, dimanche 27 et lundi 28 mai. Les chars en cours de montage illustreront le parcours cinématographique du réalisateur américain Tim Burton. Avant goût du programme. Parade nocturne le samedi à 21 h. Dimanche matin, réveil des quartiers en fanfare, concert devant la mairie, parade à 15 h, concert en soirée avec Yoda's. Cavalcade le lundi à 15 h. La société des Bleus Sarraus et sa fanfare (Boussu-Hornu) seront présents.

INFORMATION LOGEMENT

Un conseiller juriste de l'Association départementale pour l'information sur le logement (ADIL 84) tiendra

une permanence le jeudi 26 avril, de 14 h à 17 h, à la maison du Département, avenue de Viton. Informations gratuites pour les locataires, propriétaires ou accédants à la propriété.

MAISON BONHOMME : PERMANENCES JURIDIQUES

Elles ont toujours lieu le mercredi, une fois par mois : le 25 avril, le 23 mai, le 27 juin. Rens. : 04 90 04 80 80.

LA BIBLIOTHÈQUE SONORE

La Bibliothèque sonore du pays d'Apt assure une permanence le jeudi de 14 h à 16 h 30, à la maison des associations (à droite en entrant), place Cély.

UNE MAISON DU DÉPARTEMENT

Les habitants peuvent obtenir des informations sur les questions de vie quotidienne et les démarches administratives qu'ils devaient faire auparavant à distance ou en se déplaçant à Avignon. Associations, professionnels divers peuvent aussi y animer des réunions ou des permanences. Maison du Département, avenue de Viton, après la véloroute. Rens. : 04 32 50 02 30.



PLAN D'EAU - le terrain à côté de la caserne des pompiers a été aménagé en parking pour faciliter le stationnement des visiteurs de l'espace de loisirs et préserver les espaces verts.



Les déchets ménagers doivent être déposés exclusivement dans les conteneurs verts. Déposer les sacs dans les corbeilles à papier ou au pied, c'est prendre le risque que leur contenu soit dispersé sur la chaussée, donnant ainsi une image déplorable de notre commune. Des contrevenants ont été verbalisés.

QUELQUES CHIFFRES

- Dans toute la ville en 2011, environ 600 tonnes de déchets ramassés en dehors des conteneurs pour les déchets ménagers et le recyclage. Le contenu des conteneurs est lui collecté par le SIRTOM.
- Environ 3 800 m³ d'encombrants divers récupérés au pied des containers, sur les trottoirs ou sur demande. Le véhicule qui les achemine à la déchetterie a parcouru 14 000 km en 2011.
- La balayeuse fonctionne le matin, soit 850 h annuelles.

LES TRAVAUX EN JANVIER ET FÉVRIER

Mise en place de caches conteneurs quai de la Liberté. Pose de socles conteneurs en béton, montée des Capucins, rue Broet, rue des Egaux, avenue de la Blancherie. **Groupe scolaire Giono - Bosco** : création d'une salle informatique, réfection des sanitaires extérieurs et de la salle des enseignants; fabrication et pose d'étagères (Bosco); réhabilitation du réseau hydraulique - chauffage; suppression du réseau souterrain; installation

LE TRAVAIL DES EMPLOYÉS MUNICIPAUX ET LE CIVISME DE CHACUN

UNE VILLE PLUS PROPRE ET PLUS AGRÉABLE

QUELQUES RÈGLES

Ramassage des encombrants à domicile : il suffit d'appeler l'accueil de la mairie. Déchets ménagers : ils doivent être déposés dans les conteneurs et non dans les corbeilles à papier ou abandonnés à même le sol. Cartons : deux ramassages pour les commerçants le mercredi matin et le vendredi après midi à 15 h. Ils doivent être pliés et déposés aux endroits prévus. Les particuliers peuvent les déposer pliés dans les bacs de recyclage ou à leur pied. Il est interdit de les jeter dans les conteneurs ménagers verts. Nettoyage du marché : les commerçants ne doivent pas sortir leurs terrasses et étalages avant le passage du service nettoyage.

de trois chaudières gaz naturel à condensation (rendement 109,3%) ; pose de robinets thermostatiques.

Écoles Saint-Exupéry et La Colline : peinture de la BCD ; suppression de l'ancienne régulation du chauffage et installation de trois régulateurs neufs sur sonde extérieure et des motorisations des vannes trois voies. **Groupe scolaire des Cordeliers** : peinture du bureau; remplacement de l'ancienne régulation de chauffage; pose de robinets thermostatiques.

Groupe scolaire Ruche-Romarins : peinture d'un wc (Ruche); réfection du grillage de l'enceinte, création d'un emplacement pour les vélos dans la cour avec rampe d'accès et portillon (Romarins); réhabilitation du réseau eau

LA NEIGE ET LE GEL DANS LES RUES PIÉTONNES

Le pavement du centre-ville n'aime ni la neige, ni le froid, ni le sodium (utilisé sur les routes) : les trois fendillent et creusent les larges dalles. Le service de la voirie intervient de plusieurs manières. Si la neige ne tombe pas longtemps, les agents communaux dégagent à la pelle des cheminements ou, c'est arrivé cet hiver, nettoient les rues avec de l'eau sous pression, s'il ne gèle pas. Si un froid intense et persistant s'installe, comme en janvier et février, les agents dispersent du calcium, moins agressif pour les dalles que le sodium. Mais il a l'inconvénient de laisser une couche grasse sur le sol, une fois le redoux arrivé, rendant la marche dif-

ficile. Il faut alors revenir avec la balayeuse ou des nettoyeurs haute pression... s'il ne regèle pas ! C'est donc par sécurité et par souci d'efficacité que ces engins ne sont pas utilisés si le gel est annoncé.

LE SERVICE NETTOIEMENT

- 19 agents en 3 équipes : 11 le matin, 2 en journée avec la laveuse haute pression, 6 l'après-midi.
- Du lundi au vendredi et de 5 h à 18 h 30.
- Le samedi, nettoyage et préparation pour le marché, nettoyage après le marché.
- Le dimanche matin nettoyage du centre (uniquement en été).

froide et boucle sanitaire eau chaude; pose de robinets thermostatiques; réglage des brûleurs gaz des chaudières; remise à niveau des sanitaires de la salle d'hygiène.

Réfection d'une salle de l'ANPEP. Installation d'une nouvelle porte pour les toilettes du cimetière.

Peinture d'un logement de la gendarmerie. Consolidation des murets autour du monument aux morts. École de musique : réglage du brûleur de la chaudière; remplacement de la vanne gaz; pose de robinets thermostatiques.

La rénovation des bassins au jardin public.



L'OPÉRATION PROGRAMMÉE D'AMÉLIORATION DE L'HABITAT EN CENTRE VILLE

RÉNOVER LES LOGEMENTS ET RÉDUIRE LA CONSOMMATION D'ÉNERGIE

Deux Opérations programmées d'amélioration de l'habitat (OPAH ou équivalents) ont été menées sur le centre-ville entre 1982 et 1985, puis entre 1991 et 1993. 298 logements avaient été rénovés.

La nouvelle opération a démarré l'an dernier. Elle fait partie d'une opération globale de modernisation du centre ancien, voulue par les élus. On y trouve le Contrat urbain de cohésion sociale (CUCS) signé par la ville avec l'État, et différentes actions autour du développement durable.

Un bilan actuel de l'immobilier en centre-ville montre de nombreux logements vacants ou indignes, une fragilisation de la population, des conditions de logement qui ne correspondent plus aux normes actuelles.

Avec cette OPAH, la municipalité veut réduire le nombre d'habitations fortement dégradées et améliorer les économies d'énergie. Une soixantaine de rénovations de façades sont aussi prévues. De nombreux dossiers ont été déposés et plusieurs opérations de réno-

vation sont en cours.

Au travers de la modernisation du centre-ville, les élus engagent un mouvement de rééquilibrage social, veulent favoriser la marche, les échanges et la vie économique dans les espaces publics et rendre la ville plus accueillante pour les visiteurs.

Pierre Ely
conseiller délégué
au cœur de ville

Avec l'État, la région, le département et la commune = 3 250 000 € pour l'opération.

À CE JOUR ONT ÉTÉ ACTIVÉS :

5 dossiers propriétaires occupants

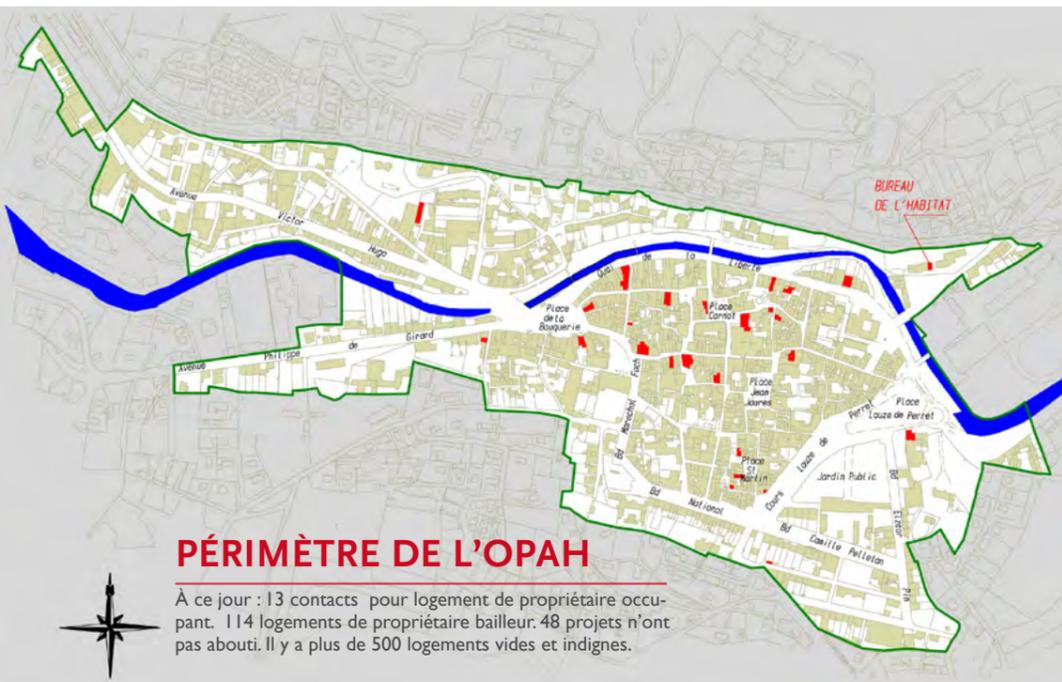
(qui résident à titre de résidence principale dans leur logement) ont été déposés et agréés par l'Agence nationale de l'habitat (ANAH) :

- Montant total des travaux engagés : 117 000 € TTC
- Montant total des subventions cumulées : 72 000 €

6 dossiers propriétaires bailleurs

(qui louent leurs logements), soit 11 logements, ont été déposés et agréés par l'ANAH :

- Montant total des travaux engagés : 457 000 € TTC
- Montant total des subventions cumulées : 249 000 €



PÉRIMÈTRE DE L'OPAH

À ce jour : 13 contacts pour logement de propriétaire occupant. 114 logements de propriétaire bailleur. 48 projets n'ont pas abouti. Il y a plus de 500 logements vides et indignes.

QUELQUES PAROLES DE PROPRIÉTAIRES ET DE LOCATAIRES

Un propriétaire bailleur : « Les aides sont bien entendues intéressantes. Mais j'ai aussi été satisfait de l'accueil et du déroulement de l'opération avec les techniciens du bureau de l'OPAH. Dans la mesure de mes moyens, j'avais aussi envie d'aider les entreprises du bâtiment qui subissent aussi le ralentissement de l'activité. »

Un locataire : « Le logement est spacieux et clair. Le fait de pouvoir revenir en centre-ville me permet de faire des économies de carburant et les enfants sont près de leur école. »



Bureau de l'Habitat
10 place Jacques Heiriès
(avenue de Viton, face à la cité scolaire)
du lundi au vendredi de 10 h à 12 h
04 90 74 36 38
04 90 04 37 56
opah@apt.fr

L'équipe

Un architecte – urbaniste coordinateur (¼ temps)
Une chargée de mission « habitat » pour suivre les procédures administratives (¼ temps)
Un responsable des études techniques (¾ temps)
Un responsable de l'ingénierie sociale (¼ temps)
Une assistante d'équipe (¼ temps)
L'assistance d'un thermicien sur chaque dossier

UN HIVER DIFFICILE POUR LES PLUS DÉMUNIS

LES ACTIONS DU CCAS ET DES ASSOCIATIONS CARITATIVES

LE CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE

En 2011, le CCAS a mené les actions suivantes :

Aide alimentaire : 21 601 euros pour 305 familles
Cantine : 6 641 euros pour 229 enfants de 134 familles
Centre de loisirs : 12 474 euros 189 enfants de 120 familles
L'aide alimentaire augmente de 0,98 % et l'aide pour le centre de loisirs de 1,5 %. Les foyers à revenus modestes ont de grandes difficultés à régler les factures d'énergie.

La ville compte 779 logements sociaux. 84 logements ont été attribués en 2011. 94 familles sont sur liste d'attente.

Le Revenu de solidarité active (RSA) concerne 145 personnes ayant des difficultés sociales, un endettement important et des problèmes de santé. Leur accompagnement se fait en réseau avec le centre médico-social, l'Anpep et Pôle Emploi notamment.

La politique envers les personnes âgées comprend : des animations et accompagnements, le portage de repas à domicile, le colis social et celui de Noël. La ville compte 1 178 personnes de plus de 75 ans. 245 places existent en foyer, maison de retraite et long séjour en hôpital.

LA CROIX ROUGE

Les actions de l'antenne d'Apt Épicurerie sociale : 2166 repas servis entre le 1^{er} janvier et le 16 mars 2012. 16 bénévoles.

Vestiaire : environ 4160 visiteurs et 15 000 vêtements vendus. 4 tonnes de textiles recyclés

Accueil : Deux personnes quatre jours par semaine pour la distribution du courrier aux

personnes domiciliées à la Croix Rouge d'Apt.

Visite aux malades : 20 personnes visitent les malades et les personnes âgées de l'hôpital, Combemiane et la Madeleine. Activités organisées : lotos, animations, ateliers couture, restaurant...

HÉBERGEMENT ACCUEIL EN PAYS D'APT (HAPA)

Du 15 novembre 2011 au 20 mars 2012.

Nombre d'hébergés : 39 (5 en location au mois et 34 en hébergement d'urgence) - 8 femmes et 31 hommes, 1 couple.

Nombre de départs : 23. 4 vers un logement autonome, 8 divers, 5 exclusions pour manquement au règlement, 6 départs inopinés. En attente : 2 départs vers un logement autonome, 1 logement par l'employeur, 1 éventuel engagement dans la légion

Emploi : 1 formation rémunérée, 1 CDD agriculture. En attente : 2 formations rémunérées, 2 emplois saisonniers, 1 emploi restauration.

Accompagnement multiforme pour des formations, des aides sociales, des examens médicaux, des emplois, des logements...

LES RESTOS DU CŒUR

Pour leur 27^e campagne d'hiver, les bénévoles du centre d'Apt ont vécu intensément cette période puisqu'en plus de l'activité habituelle, ils ont déménagé de la rue du Gaz à la rue de la Barre, en centre-ville. 35 bénévoles ont œuvré pour 280 personnes, reçoivent un accueil chaleureux au coin café avant de passer au vestiaire et de recevoir des produits ali-

mentaires et pour bébés. Après un répit en avril, les Restos seront ouverts tous les mardis matin pour les personnes rempissant les conditions.

LE SECOURS CATHOLIQUE

Actions pour l'année 2011 2 390 euros pour l'aide d'urgence (bons d'essence, de nourriture...)

4 579 euros pour 46 dossiers transmis par les assistantes sociales (CMS et CCAS) : paiement de factures d'énergie, d'eau, de location, de mobilier, de pharmacie, de transport... 441 euros de vêtements donnés. 250 euros de petit mobilier donné.

12 bénévoles
Accueil - Ouvert le mardi après-midi de 14 h à 17 h. Brocante, vestiaire, alimentation (épicerie sèche uniquement) de 8 h 30 à 12 h le 1^{er} et le 3^e samedi du mois

LE SECOURS POPULAIRE

Entre octobre 2011 et février 2012

96 personnes accueillies : 21 personnes seules ; 75 familles dont 28 monoparentales.

Ces 96 personnes sont venues 354 fois : 3 fois pour informations administratives et orientation vers les services ; 1 fois pour des aides diverses ; 350 fois pour l'aide alimentaire.

Aide alimentaire - 327 personnes dont 185 enfants, peuvent en bénéficier une fois par quinzaine.

Parmi les produits distribués : 623 packs de 6 litres de lait (soit 3 738 litres) ; 354 kg de pâtes ; 271 kg de riz ; 996 tablettes de chocolat ; 493 kg de farine ; 1 323 portions de plats cuisinés. Permanences :

Nous avons encore tous en mémoire ce long et glacial février dernier. Les personnes âgées, les familles en détresse, les personnes seules, malades, ayant des problèmes d'emploi ou d'argent ont particulièrement souffert. Le centre communal d'action sociale et les associations caritatives de notre commune ont reçu de nombreuses demandes d'aides, comme chaque année. Nous avons voulu faire un bref inventaire des actions menées. Mais le travail incessant des professionnels et des bénévoles va bien au-delà de ces quelques chiffres et préserve l'essentiel, les liens entre nos concitoyens.

Hélène Martinez
adjointe au social

- Le jeudi de 9 h à 12 h pour la constitution des dossiers.

- Le lundi matin tous les quinze jours : réception des produits du plan européen d'aide alimentaire.

- Le lundi après-midi de 13 h à 19 h : accueil des bénéficiaires.

D'AUTRES STRUCTURES

Le centre médico social, l'Anpep, Pôle Emploi apportent aussi des réponses aux personnes qui rencontrent des difficultés financières ou sociales, des problèmes de santé...



Dans les jardins du Rimayon, les jardiniers savent vivre avec la nature. Ils n'utilisent plus de pesticides depuis dix ans. Si l'objectif premier est de créer du lien social, le respect de l'environnement est un souci permanent pour que ce lieu idyllique le reste encore longtemps. Petits (du jardin pédagogique) et grands (du jardin partagé) ne savent même plus comment jardiner autrement !

VERS DE NOUVELLES PRATIQUES DE DÉSHÉRBAGE ET D'ENTRETIEN

Les molécules chimiques de pesticides ou de phytosanitaires se répandent partout. Elles obligent même à ajouter des traitements pour parvenir à avoir de l'eau potable ! Pour protéger notre santé et notre environnement, Apt entreprend une démarche de réduction des pesticides sur les espaces publics. Avec l'aide de l'Agence de l'Eau, la Société SCE travaille en ce moment pour proposer des alternatives. Le saviez-vous ?

Dans les cimetières français les pesticides sont utilisés en abondance, Pour éviter tout problème, le règlement du cimetière d'Apt qui vient d'être voté au conseil municipal comporte une interdiction totale

d'utilisation de pesticides, que ce soit par les usagers ou par les entreprises qui entretiennent les tombes. Cette pratique, si la nécessité s'en faisait sentir, relèverait exclusivement des compétences du personnel communal, formé, protégé, qualifié comme le veut la réglementation.

La réduction des pesticides va nous faire repenser notre vision de la flore naturelle : elle fera partie du paysage au même titre que celle des massifs. Dans certains endroits, l'arrachage ne sera pas systématique, des plantes seront coupées ou balayées au premier stade de développement. Ce retour partiel et positif à la nature sera fait comme

dans d'autres villes en tenant compte de la sécurité.

Vous pouvez nous aider, pour la santé de tous, des employés de la mairie, des enfants qui sont très sensibles aux dangers des produits chimiques, pour la biodiversité, en ayant par exemple une plus grande tolérance pour l'herbe. Balayer, désherber à la main son bout de trottoir, planter quelques graines dans un coin, avoir des arbres, des fleurs et des oiseaux, c'est ça la ville de demain !

Marie-Christine Kadler
adjointe à l'écologie et au développement durable

UNE GRAVE MENACE

Les pesticides sont utilisés pour se débarrasser des « mauvaises herbes » sur les trottoirs, les pelouses, les terrains de sport et certains espaces verts, tuer des insectes, des rongeurs. Leur accumulation au fil des années dans le sol, les cours d'eau et les nappes phréatiques menace notre santé et celle de nos enfants, encore plus sensibles à ces molécules dangereuses.

TRUCS ET ASTUCES

Dès aujourd'hui, nous pouvons revenir à des gestes anciens :

- recourir au paillage
- fleurir son pied de mur, semer des graines dans les fossés ou les terrains délaissés
- avoir une plus grande tolérance pour l'herbe
- pratiquer un désherbage manuel
- balayer son bout de trottoir

JARDINS DE TROTTOIR

Une exposition à la maison du Parc, place Jean-Jaurès pour regarder autrement les plantes qui poussent sous nos pieds. Du 12 avril au 15 juin.

CONSEILS DE JARDINIERS... EN HERBE POUR AVOIR DU BON COMPOST

« Mettez une poubelle en bois dans un coin de votre jardin où vous n'avez rien planté. » Yann
« Ne mettez pas n'importe quoi dans votre compost, ça risque de pourrir ! » Lorina et Emilio

« Vous pouvez mettre des feuilles mortes et l'herbe que vous avez tondue. » Philippe
« Vous pouvez mettre les épluchures des fruits et des légumes. » Lina
« Vous pouvez mettre des fleurs fanées. » Dylan
« Vous pouvez mettre les mauvaises herbes quand vous avez désherbé. » Emilio
« N'oubliez pas de retourner le compost pour bien l'aérer et le mélanger. » Laura et Yann
« N'enlevez pas les petites bêtes car elles aident à faire le compost ! » Marco
« Surveillez la température de votre compost avec un thermomètre. » Philippe et Marco
« Arrosez le compost s'il est trop chaud. » Laura et Thyanoui
« Ne mettez pas de terre dans le compost. Mais n'oubliez pas de mettre le compost dans la terre quand il est prêt et vous aurez un beau jardin ! » Zoé et Lina

Dessin de Lorina et textes des CP de Giono.



COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DU PAYS D'APT

APT, UNE VILLE AU CŒUR D'UN TERRITOIRE

Avec le temps, l'évolution des modes de vie et des besoins, il devenait logique et cohérent que les grandes compétences liées au service public et au développement local soient progressivement transférées à l'échelle du territoire. Les élus d'Apt délégués au conseil de la communauté de communes sont tous porteurs de cette volonté.

Dès 2008, nous avons voulu tracer les grandes lignes d'un projet territorial pour le mandat qui s'ouvrait. Au-delà des besoins locaux clairement identifiés par les communes adhérentes, nous avons répondu à l'urgence : 2010 eau et assainissement, 2011 tourisme et 2012 petite enfance. Cette mise à niveau s'est traduite par un effort financier considérable.

Désormais, c'est à travers le filtre de l'intérêt communautaire qu'il faut définir les grands projets de développement économique et d'aménagement du territoire qui structureront le pays d'Apt et prépareront l'avenir. C'est d'autant plus vital que la communauté de communes du pays d'Apt et celle de Pont-Julien fusionneront bientôt dans le cadre de la réforme des collectivités locales.

Ces grands projets doivent impérativement s'accompagner de l'animation nécessaire pour mettre en synergie tous les acteurs. Et nous avons déjà tous ces outils de gestion. La nouvelle zone d'activité des Argiles et la future salle de spectacles, par exemple, ne doivent pas rester de simples équipements mais permettre de développer les relations entre acteurs, servir de vitrine à nos talents locaux et dynamiser tout le territoire.

Olivier Curel, maire d'Apt

EAU ET ASSAINISSEMENT : UNE GESTION POLITIQUE GLOBALE

Jusqu'au 1^{er} janvier 2010, date de ce qu'on appelle le « transfert de compétences eau et assainissement » à la CCPA, l'eau potable d'Apt relève de la régie communale, Il ne s'agit pourtant déjà plus d'une eau purement communale : la Durance complète la ressource locale et la ville d'Apt partage son eau avec des communes voisines, d'autant que son puits principal est aux Bégudes, sur la commune de Saint-Martin-Castillon et que

le nouveau forage du Fangas, entrepris en 1997-98 et mis en route en 2005, le tout aux frais de la commune d'Apt, se trouve sur la commune de Saignon. La satisfaction des différents usages domestiques et industriels et l'utilisation des ressources demandent déjà depuis longtemps de réfléchir à un échelon bien plus large que celui de notre commune. En quelque sorte, tout invite à s'unir et à partager, y compris les budgets, de

plus en plus lourds. Un exemple : le premier Fangas ne suffisait pas, la ville d'Apt en 2005 renonce à financer un deuxième forage, lequel est entrepris aux frais de la CCPA avec 60 % de subventions. Ce « Fangas II » coûtera 1 700 000 € HT. Côté assainissement, les budgets deviennent eux aussi écrasants. Le volume des travaux répertoriés fin 2011 pour une partie de la CCPA s'élève ainsi à 21 331 000 € ! Les plus gros chantiers à

venir : une station d'épuration partagée pour Céreste et Viens et le renouvellement de la grande station du Chêne. Dans le futur, l'union s'avèrera bénéfique si l'eau et l'assainissement restent à l'abri des spéculations. C'est pourquoi vos élus aptésiens défendent la régie, qui semble bien être l'outil le plus approprié dans ce but.

Marie-Christine Kadler,
adjointe en charge de l'écologie

LA CCPA A 20 ANS : L'ÂGE DE RAISON

Créée en 1992, notre communauté de communes fêtera en juin ses vingt ans. Nous avons subi la reconversion du plateau d'Albion. Tous les élus du pays d'Apt et du plateau de Sault ont créé un syndicat intercommunal à vocation unique (SIVU), les maires, toutes tendances politiques confondues, se sont unis pour négocier avec l'État. Qui s'en souvient aujourd'hui ?

De 1992 à 2007, de nombreux projets ont été réalisés avec peu d'effectifs : la maison du VTT à Villars ; l'acquisition du poste de conduite de tir de Rustrel, devenu le laboratoire souterrain à bas bruit de renommée internationale ; la nouvelle caserne des pompiers ; le forage du Fangas II ; l'acquisition de la zone d'activité de la Frapt à Gargas ; l'école de musique intercommunale ; l'acquisition des bâtiments ERDF ; et enfin le regroupement de quinze communes.

Depuis 2008, nous avons travaillé et décidé de développer des services à la population et d'élaborer des projets d'intérêt communautaire. Du personnel supplémentaire, une réorganisation en cours de nos services et une extension du siège de la CCPA complètent le bilan.

À travers ces quelques pages, l'objectif est de mieux faire connaître la communauté de communes, ses actions, ses objectifs et de préparer une communication de qualité pour informer les citoyens du pays d'Apt.

Maxime Bey, président de la CCPA

LA PETITE ENFANCE : DÉMARCHES ET ACCÈS SIMPLIFIÉS SUR LE TERRITOIRE

Ces dernières années, les communes ont fait le choix d'ouvrir des crèches pour permettre aux deux parents de travailler. Aujourd'hui, il nous apparaît nécessaire de trouver des solutions à l'échelle du territoire pour mutualiser et optimiser les services, et faire des économies. Le transfert du service petite enfance nous permet d'améliorer l'accueil des petits et les services proposés à la population.

Avec le guichet unique, une initiative aptésienne, l'accès à toutes les structures du pays d'Apt est facilité : une seule démarche et un seul interlocuteur. Le coût de garde s'ajuste en fonction du revenu familial.

Les activités pédagogiques bénéficient d'un socle commun et sont déclinées selon le lieu et les circonstances. Le nombre de places a augmenté : 127 sur tout le territoire.

Pour les inscriptions, la coordinatrice centralise les dossiers et applique un traitement égalitaire : les demandes sont anonymes au moment de l'examen par la commission qui attribue les places.

Une structure petite enfance représente un investissement important et des services que seule une communauté de communes peut assurer. Pendant les vacances, par

exemple, le service est désormais assuré en continu, les crèches fermant à tour de rôle.

Le service de la petite enfance travaille aussi en étroite collaboration avec la Protection maternelle et infantile (PMI) de Vaucluse et accueille en urgence les enfants. Même en cas de difficulté financière, la situation de l'enfant reste prioritaire dans la décision

Le lieu d'accueil enfants-parents, dans la maison de la petite enfance, continue sa belle vie : rencontres, échanges, informations sont souvent précieuses quand le moment est difficile.

Eduquer et sociabiliser nos enfants le mieux possible est primordial pour eux et pour la collectivité où, plus tard, ils accompliront leur vie d'adulte. C'est pourquoi la petite enfance est au cœur de nos préoccupations quand nous réfléchissons à l'avenir du pays d'Apt.

Hélène Martinez
adjointe chargée
des affaires sociales

TOURISME : FAIRE CONNAÎTRE LE PAYS D'APT DANS TOUTE L'EUROPE

Longtemps, chaque commune du pays d'Apt a géré l'accueil des touristes avec ses moyens. Il n'y avait pas de vision globale du tourisme sur le territoire. À l'exception de l'association « Cœur du Luberon Tourisme en Provence » chargée de la gestion des hébergements.

Dans d'autres régions françaises et à l'étranger, des initiatives se développaient, rendaient visibles les offres, multipliant la concurrence et les destinations. Les touristes devenaient en même temps plus exigeants sur les prestations et les services.

Aujourd'hui, le climat exceptionnel, la qualité de vie,

la beauté des paysages et la renommée de notre Luberon ne suffisent plus à eux seuls pour attirer et renouveler la clientèle touristique, même si elle est souvent fidèle. Il faut donc rendre visibles les atouts de notre pays pour les touristes qui cherchent une destination, organiser et enrichir l'offre touristique pour ceux qui viennent et améliorer sans cesse la qualité de notre accueil.

Notre ambition est de conduire une politique dynamique, nécessaire dans ce secteur économique essentiel pour l'emploi. La ville centre et les communes du pays d'Apt sont liées par le tourisme comme elles

le sont à l'année pour tous les services. C'est pourquoi les élus communautaires ont transféré la compétence tourisme des quatre communes qui la possédaient vers la CCPA. Et ils se donnent ainsi les moyens pour s'adapter aux évolutions et proposer des innovations en relation avec les professionnels du tourisme.

Jean-Marie Martin
conseiller municipal
et président de l'office
intercommunal

LES MOYENS

- Un directeur intercommunal du tourisme est chargé d'appliquer la politique de tourisme définie par la CCPA. Il dispose notamment des revenus de la taxe de séjour (environ 170 000 euros en 2011).
- Trois accueils sur le territoire : les bureaux de Céreste et Saint-Saturnin et le siège de l'office intercommunal dans l'ancienne gare d'Apt dont l'achat est en cours de négociation.
- La gestion des hébergements est assurée via un catalogue commun (papier et Internet).

Le site Internet www.luberon-apt.fr a été modernisé.

LE SCHÉMA DÉPARTEMENTAL D'ACCUEIL ET D'HABITAT DES GENS DU VOYAGE

Le schéma départemental d'accueil des gens du voyage a été approuvé en 2004. Il faisait obligation pour la commune d'Apt de réaliser une aire d'accueil de 25 places et préconisait la réhabilitation du terrain de promotion familiale de Roquefure. Révisé en 2011, il prend maintenant en compte la sédentarisation, qui est le principal problème du pays d'Apt. La compétence pour la réalisation de l'aire d'accueil destinée aux itinérants avait été transférée à la CCPA dès 2003.

Si pour l'aire d'accueil un terrain a été acheté par la CCPA en 2005, cette réalisation n'est plus prioritaire aujourd'hui

pour la collectivité, laquelle souhaite d'abord apporter réponse aux besoins en terme de sédentarisation car aujourd'hui, la pertinence d'une aire d'accueil de 25 places n'est plus acquise et une éventuelle transformation en opération d'habitat adapté est préconisée. Aussi, l'obligation en termes de places d'accueil pourra être levée partiellement ou totalement si les besoins en terme d'habitat sont effectivement satisfaits.

Sont concernés : 17 ménages installés depuis de nombreuses années sur l'ex-terrain de promotion familiale, une famille installée au Chêne, et 14 stationnées aux Argiles. Ces familles vont

être installées provisoirement sur le terrain acquis par la CCPA, et en cours d'aménagement. L'objectif est de permettre aux familles de vivre dans des conditions de sécurité, de salubrité et de confort permettant une intégration dans la vie communale.

Aujourd'hui, les élus ont enfin décidé de prendre en main ce projet délicat. Le schéma départemental nous donne l'outil nécessaire et met en place les différents partenaires. Nous nous engageons dans une maîtrise d'œuvre urbaine et sociale (MOUS), en étroite collaboration avec les services de l'État, le Conseil général de Vaucluse, la Caisse

d'allocations familiales et la CCPA.

La concertation s'ouvrira aux familles, aux riverains directs et aux associations de gestionnaires. Mais au-delà, notre préoccupation portera sur un accompagnement social en matière de scolarisation, la mise en œuvre d'un dispositif adapté et efficace d'insertion professionnelle, mais aussi de lutte contre les discriminations, qui permettra à tous de mieux vivre ensemble.

Jean-Pierre Stouvenel
conseiller municipal
chargé du dossier

CULTURE : DONNER UNE IDENTITÉ FORTE AU TERRITOIRE

Une politique culturelle volontaire crée de la cohésion sociale, valorise le cadre de vie et apporte une identité forte au territoire. Elle rend un pays attractif avec souvent des emplois à la clé. Les élus aptésiens travaillent avec ceux des autres communes pour valoriser notre potentiel artistique.

En 2008, la responsabilité de l'école de musique a été transférée à la CCPA. L'école obtiendra prochainement le label « Conservatoire à rayonnement intercommunal », grâce à la qualité de l'enseignement et du public de tout le Luberon, et à la ténacité de son directeur, Michel Rey.

Des travaux importants sont programmés en 2012 : nouvelles salles de cours, salle d'éveil musical, salle de répétitions insonorisée pour les groupes locaux, mise aux normes de la chapelle baroque, accès pour les personnes à mobilité réduite. Deux élus aptésiens accompagnent le projet d'établissement en participant à la commission « école de musique » présidée par Viviane Dargery, élue de Viens en charge de la culture.

En 2009/2010 la CCPA a fait réaliser un état des lieux qui a permis d'élaborer en concertation avec les partenaires culturels et les élus locaux « un projet

culturel de territoire » validé à l'unanimité en octobre 2010. Il vise à développer une politique ambitieuse de coordination et de valorisation des arts de la scène et des arts visuels.

Deux outils sont nécessaires :
- Un guide « Bel été » testé en 2011 et reconduit en 2012, rendant visibles les rendez-vous des 15 communes.
- Un projet d'équipement culturel devenu compétence communautaire en juin 2011. Des actions intercommunales :
- « Des Rêves pour demain » du plasticien Uto, création pour les habitants et les scolaires d'Apt, de Rustrel et de Viens.
- Côté arts de la scène : le

Ballet de Chemnitz en 2011, et « ZIC ZAC », festival de musique actuelle pour les jeunes, cette année.

Un chargé de mission devrait être recruté pour accompagner le projet.

Valoriser la culture sur un territoire demande plus ou moins une dizaine d'années pour en voir et mesurer les effets. Depuis 2008 le projet prend forme. Il reste un beau chemin à parcourir ensemble !

Marie Rambaud
adjointe chargée
des affaires culturelles



PLEIN DE VIE AU SAJ !

Moncef Jaiou a 9 ans et il habite le quartier de Saint-Michel. Le samedi 18 février restera pour lui un grand jour. Il a remporté la médaille d'or du concours « awalé » au palais des Festivals de Cannes, devant treize autres concurrents.

Quatorze ludothèques de la région PACA avaient envoyé leurs finalistes à ce concours, pendant le salon des créateurs de jeu. Des centaines d'enfants et même des adultes ont participé aux sélections. À Apt, pendant plusieurs semaines, le service animation jeunesse et la ludothèque municipale ont organisé des tournois à Saint-Michel, au Paou et en centre-ville. Les trois vainqueurs se sont enfin départagés à Saint-Michel : Moncef, Bilal Jaibar (10 ans) pour Saint-Antoine et Layla el Mousili (7 ans) pour le Paou.

Le salon des créateurs de jeu à Cannes est mondialement connu et accueille des milliers

de visiteurs chaque année. La ludothèque d'Apt est membre de l'association des ludothèques de France (ALF) qui participe à ce salon. L'ALF Paca organise régulièrement des concours.

A Cannes, Moncef a reçu le jeu « L'as d'or », dédié par son créateur, qui a été primé cette année. Triomphalement accueilli à son retour avec sa maman et sa sœur, Moncef a aussi gagné un « awalé » offert par la ludothèque.

L'« AWALÉ »

C'est un jeu africain des semailles très ancien. Deux joueurs face à face doivent emplir et vider à tour de rôle douze coupelles taillées dans une branche épaisse. Si vous voulez en savoir plus, le plus simple est d'aller pousser la porte de la ludothèque, installée dans l'ancienne école Jean-Moulin à Saint-Michel.



MAISON BONHOMME - La maison installée sur le terrain Bonhomme était devenue trop petite pour les salariés, les bénévoles et les habitants de Saint-Joseph et de la Marguerite qui en poussent les portes chaque jour. Grâce à des subventions de la région, du département, de la ville et de la caisse d'allocations familiales, le contrôle des travaux par les services municipaux, une extension a été réalisée. On y trouve une salle de réunion, une salle informatique et un accueil des personnes à mobilité réduite. L'inauguration a rassemblé tous les habitants du quartier qui ont fait en vingt-cinq ans de la maison Bonhomme un lieu irremplaçable.



DÉFIBRILLATEUR À SAINT-MICHEL - Le Lions Club a financé l'installation d'un défibrillateur dans la pharmacie du quartier Saint-Michel (sur notre photo, le pharmacien et ses collaboratrices avec le précieux appareil). C'est le sixième qui est installé dans la ville pour un coût unitaire dépassant 2 000 euros. La proximité permet d'intervenir rapidement en cas de problème cardiaque, le temps que les secours arrivent. L'association finance également depuis six ans une formation aux « gestes qui sauvent ». Plus de trois cents jeunes l'ont suivie.



GRELI-GRELO - Il y avait des spectacles dans mon vélo (théâtre) et ailleurs : marionnette, cirque, musique, théâtre d'objets... Avec la collaboration des services municipaux, le cinquième festival pour les enfants a essaimé vers les plus grands, dans les quartiers de la ville et les villages du pays d'Apt. Et il a commencé par un « Voulez-vous danser grand-mère ! » où chacun était venu en habit de fête et en famille. Enjeu artistique bien sûr mais aussi social, parce que le spectacle c'est du partage et des rencontres.

OPPOSITION

Il ne vous a certainement pas échappé que nous sommes en pleine campagne électorale et que tous les candidats (e)s quelque soit leur appartenance politique nous promettent des « lendemains qui chantent » !! Mais comme l'a dit (ou l'aurait dit) un homme politique célèbre de la 5ème République « les Promesses n'engagent que ceux qui les écoutent ... » Dès l'élection gagnée, l'heureux (??) élu sera vite rattrapé par les réalités dont la gestion de la dette et la réduction des dépenses publiques feront (entre autres) partie des problèmes incontournables à prendre à bras le corps car, ils engagent l'avenir de l'Etat et de la France. A APT nous avons pour l'instant des préoccupations plus immédiates qui ont une influence sensible sur notre vie quotidienne. En effet, maintenant nul ne l'ignore, des menaces graves pèsent sur notre HÔPITAL qui devrait être amputé (le mot convient !) de deux services particulièrement appréciés par l'ensemble des résident(e)s du Bassin : La Maternité et La Chirurgie.

Cette décision, qui rentre bien entendu dans le cadre plus général d'une réorganisation du Système Hospitalier, a certainement été prise par un haut fonctionnaire dans le calme ouaté de son bureau. Il s'est certainement appuyé sur différents critères, indicateurs divers et des graphiques, mais très certainement sans regarder une carte géographique. Cela lui aurait fait prendre conscience de la spécificité du bassin d'Apt et de sa problématique d'éloignement donc de liaisons avec les grands centres régionaux. Tout déplacement entraîne des délais, qui dans bien des cas, conditionnent les chances de survie d'un malade ou d'un blessé !! La logique prise en compte pour supprimer notre HÔPITAL de Proximité est une stricte logique économique et non pas une logique de Service Public qui doit s'appliquer dans le contexte géographique qui est le nôtre.

Heureusement qu'une dynamique par l'organisation d'un COMITE DES USAGERS POUR LE SOUTIEN ET LA DEFENSE DU CENTRE HOSPITALIER DU PAYS D'APT qui transcende les clivages politiques se bat « becs et ongles » pour faire que cette malencontreuse décision (envisagée..) soit logiquement abandonnée. Il est important que la population, comme elle l'a fait, continue à se mobiliser derrière ce COMITE pour que notre ville conserve son HÔPITAL de PROXIMITE auquel nous sommes tous attachés, aussi bien pour conserver des SERVICES indispensables à la santé et à la qualité de vie de la population, dans le contexte d'éloignement géographique des grands ensembles hospitaliers qui est le nôtre et dont les services sont déjà surchargés, que pour sauvegarder des centaines d'emplois indispensables à la vie économique et sociale de notre ville.



Sylvain Zakeossian, animateur au SAJ a remporté le concours de l'affiche de la fête mondiale du jeu. En raison du Corso, la fête du jeu aura lieu chez nous le 23 juin.



ÇA SE FÊTE !

Bosque fête ses 40 ans à l'occasion des deux fêtes de session des centres de loisirs, les 27 juillet et 31 août. Dès maintenant, nous demandons à toutes les personnes possédant des souvenirs de leur passage à Bosque (photos, vidéos, articles de journaux...) d'avoir la gentillesse de nous les transmettre pour organiser une exposition. Plus d'informations bien sûr dans le prochain numéro de la gazette.

ÇA BOUGE !

Le SAJ participe aux événements suivants :
- Parcours de santé le 13 avril, autour du plan d'eau.
- Semaine de la parentalité du 16 au 21 avril, avec une vidéo réalisée par les jeunes de Saint-Joseph.
- Festival de jazz, avec le 16 mai un concert de sound-painting des jeunes de Saint-Michel.
- Corso, les 26 et 27 mai, avec le char « Charlie et la chocolaterie ».
- Rencontres Luberon Jeu-

nesse à Bonnieux le 6 juin.

- Fête des écoles à Bosque le 16 juin.
- Finale du championnat de Vaucluse de « Push car » le 20 à Bosque
- Fête du jeu le 23 juin à Saint-Michel

LES ACCUEILS JEUNES ÉVOLUENT

Les accueils de loisirs sans hébergement (ALSH) se trouvent rue Cély en centre-ville, au jardin public, à Saint-Joseph, au Paou et à la Marguerite. Ils sont

destinés à l'aide aux devoirs et au suivi scolaire pour les enfants du primaire et du secondaire. Le fonctionnement convient aux plus jeunes. En revanche, les collégiens, au seuil de l'adolescence, ont davantage besoin de vivre en groupe et de s'affirmer. Pour concilier règles de vie en groupe, les objectifs définis et une souplesse de fonctionnement, le SAJ vient de signer une convention avec la direction départementale de la cohésion sociale de Vaucluse.

DANS LES QUARTIERS

À Saint-Antoine, la sécurisation de la route de Rocsaillère et l'accès au terrain de sports ont été réalisés. Des jeux pour les petits ont été installés. Les finitions de la maison de quartier sont achevées. Elle est inaugurée le 10 avril à 11 h.

À Saint-Joseph, les travaux d'installation d'une aire de jeux près des jardins du Rimayon commenceront ce trimestre. Et mi-février, la société Mistral Habitat a ouvert une agence dans le bâtiment 4 de la rue du docteur Appy, pour permettre les démarches sur place et au personnel d'être plus réactifs en cas de problème.

À la Madeleine, les travaux ont commencé à la maison de retraite pour augmenter de trente-trois places la capacité d'accueil. La ville d'Apt et le Département ont apporté leur garantie, à hauteur de 50 % chacun pour l'emprunt de 3,4 millions d'euros que le centre hospitalier a contracté.

INSCRIPTIONS SCOLAIRES

Dès avril, les parents peuvent préparer l'inscription de leur enfant pour la rentrée de septembre prochain dans les écoles primaires. Ils doivent contacter Joëlle Reynier (04 90 74 78 41) aux Affaires scolaires, ou consulter le site Internet municipal (www.apr.fr), onglet « Éducation Jeunesse » en page d'accueil, puis rubrique « École ».

3E SALON DU LIVRE

Quinze écrivains, des illustrateurs et intervenants seront présents en ville (salle des fêtes, médiathèque, maison du Département, MJC, Zoomy, maison du parc, Cinémovida...) du mercredi 9 au samedi 12 mai. Ouverture le mercredi à 14 h, à la

salle des fêtes. Les autres jours, rencontres de 9 h à 17 h, débats à 18 h. <http://legoutdelire.over-blog.com/>

ELECTIONS

Les élections auront lieu les dimanches 22 avril et 6 mai (présidentielle) et dimanches 10 et 17 juin (législatives). Les bureaux seront ouverts de 8 h à 18 h. Pour établir une procuration, aller à la gendarmerie (permanence les mercredis et samedis après-midi) au plus tard dix jours avant le scrutin, pour tenir compte des délais de traitement et d'envoi par la poste. La personne choisie doit habiter la même commune.

L'INSTITUT THÉRAPEUTIQUE ÉDUCATIF ET PÉDAGOGIQUE

L'ITEP 84, désormais installé dans des locaux rénovés face à l'hôpital avenue de Marseille, remplace depuis six ans l'institut du Calavon. Il apporte une réponse thérapeutique et pluridisciplinaire (sociabilisation, scolarisation) aux enfants ayant des difficultés névrotiques, comme par exemple un comportement perturbateur en classe ou une tendance à l'isolement. Ces difficultés apparaissent majoritairement à l'école. Pour s'occuper de l'enfant, l'institut s'intègre à son environnement. La demande de soins est formulée par la famille et l'hébergement est un outil supplémentaire, mais ne remplace jamais le domicile. Les enfants ont le plus souvent entre 8 et 16 ans et séjournent en moyenne trois ans dans l'institut. Aux structures hébergeant en permanence autrefois jusque 80 enfants, ont succédé aujourd'hui des unités comme celle d'Apt où les jeunes passent l'essentiel du temps à l'école et à l'extérieur, comme les autres.

LUBERON JAZZ FESTIVAL

La prochaine édition aura lieu du 12 au 20 mai. Outre ce festival, l'association propose Rural Détour en automne et des actions pédagogiques toute l'année. Soutenus par les collectivités, au premier rang desquelles la ville d'Apt, les organisateurs lancent à nouveau un appel aux bonnes volontés, qu'il s'agisse d'un don ou d'une aide ponctuelle. Pour les contacter : 04 90 74 55 98 - contact@luberonjazz.net - www.luberonjazz.net

FORMATION ENTREPRENDRE

Le Comité de bassin d'emploi organise une session de formation « Synergie Entreprendre », réservée aux créateurs d'entreprise. Deux jours par semaine sur un mois. Formation gratuite. Rens www.cbe-apt.com

LES « BOUCHONS D'AMOUR »

Les élèves de l'école Jean-Giono collectent les bouchons en plastique. Et quand les sacs sont pleins, une entreprise les achète pour en faire des palettes. C'est



LES ARBRES DANS LA VILLE - Une centaine de platanes ont été élagués cet hiver dans la ville. Six ont été abattus. Ils étaient en mauvais état à cause d'un champignon lignivore et devenaient dangereux par vent fort. Comme tous les autres végétaux, ils souffraient aussi de la pollution et des aménagements au profit de la voiture. Abattre quelques arbres chaque année permet de renouveler régulièrement l'ensemble du parc et d'éviter de laisser des linéaires vides de nombreuses années.

quand même mieux que de les jeter dans la nature. Plus de cent tonnes ont été comptabilisées en janvier 2012, dans toute la France. Et avec l'argent, l'association « Les Bouchons d'Amour » aide les personnes à mobilité réduite, les sportifs handicapés et a construit un orphelinat à Madagascar.

SUBVENTIONS AUX ASSOCIATIONS

Autres informations pour les associations ? Pour 2012, vous pouvez télécharger un dossier de demande sur le site www.apr.fr / section « Vie sportive et associative », rubrique « Gestion associative ». Rens. : associations@apr.fr - Tél. : 04 90 74 78 62 - 04 90 74 78 57.

LES CENT PLUS BEAUX DÉTOURS

Le guide 2012 sort en avril. Vous le trouverez à l'office intercommunal de tourisme.

PATRIMOINE ET MUSEE

À LA RENCONTRE DES APTÉSIENS

La création du service « Patrimoine et Musée » affirme la volonté municipale de promouvoir le riche patrimoine aptésien et d'organiser le mieux possible les moyens qui y sont consacrés.

Sous la responsabilité du directeur des affaires culturelles, Rémy Sta, ce service a pour objectif de permettre au plus grand nombre d'habitants et de visiteurs, y compris ceux qui n'en ont pas l'habitude, d'accéder aux collections et à l'ensemble des connaissances sur le passé de du Pays d'Apt.

Le service « patrimoine et musée » est dirigé par Sandra Poëzevara, qui a pour mission d'organiser les projets autour du patrimoine et d'attacher une attention particulière à l'accueil du public. Le conservateur André Kauffmann, apporte son expérience technique et sa grande connaissance du territoire sur les aspects scientifiques et pour la publication du résultat de ses recherches.

Vous pouvez visiter jusqu'au 19 mai l'exposition « Le retour des mosaïques d'Apta Julia, histoire d'une restauration ».

À partir du 30 juin vous est proposée une grande exposition sur la romanité intitulée « Vivre avec les dieux, rites et croyances en pays d'Apt à l'époque romaine », avec des œuvres phares, issues des collections du musée ou de prêts.

En effet de cette période est issue une grande partie de notre patrimoine.

La recherche de financements extérieurs commence à porter ses fruits. Pour 2012, partenaires institutionnels, DRAC, Conseil général, centre régional de l'archéologie, et privés vont accompagner nos projets : récolement des collections (inventaire obligatoire), édition du catalogue de l'exposition, publications scientifiques, restauration de pièces uniques du musée, l'orgue de la cathédrale Sainte-Anne.

Au quotidien, les horaires ont été adaptés, l'accueil et la communication repensés pour atteindre plus efficacement les Aptésiens bien sûr, les scolaires et les touristes. Le cycle mensuel de conférences et les actions pédagogiques en direction des jeunes, se poursuivent. L'offre de la boutique du musée se développe. Une climatisation a été installée pour un plus grand confort l'été.

Tout cela est possible grâce à une équipe dynamique et motivée que je tiens tout particulièrement à remercier. Nos partenaires institutionnels et associatifs sont aussi d'une aide précieuse, à chaque étape de nos projets.

Marie Rambaud

Adjointe aux affaires culturelles

SUR LES TRACES DU THÉÂTRE ANTIQUE

Mêler art contemporain et patrimoine antique : une ligne rouge court depuis janvier 2010 dans les rues. Sur l'idée de l'architecte Xavier Boutin, elle matérialise la trace en surface du théâtre antique ruiné à la fin de l'Antiquité.

En avril est édité « Sur les traces du théâtre antique d'Apt, promenade... », disponible à l'Atelier, lieu d'art visuel et à la médiathèque. Il recompose l'édifice dans la ville par le dessin et la photographie. Le fantôme du théâtre réapparaît aussi sur le terrain : les samedis de la trace rouge en avril (voir agenda) permettront aux volontaires de prendre part à cette installation plastique, inaugurée le 4 mai avec l'association de quartier, en musique et en dansant.



UNE ÉQUIPE ANGLAISE NUMÉRISE LES STATUES DE CHATSWORTH

Nous vous avons annoncé notre souhait de numériser les deux magnifiques statues romaines découvertes en 1721 dans le quartier de la Marguerite, actuellement dans le château de Chatsworth en Angleterre.

Le Duc de Devonshire nous a accordé une numérisation en nous cédant les droits pour une utilisation culturelle et à terme d'en faire des copies à l'identique.

Le conservatoire de technologie du National Museum de Liverpool a procédé à la première étape de cette magnifique aventure technologique. Vous pouvez vous rendre compte de ce travail très précis et complexe. L'équipe doit maintenant rassembler les prises de vues pour en faire un objet numérique 3D.

LA RESTAURATION DE L'ORGUE

La commune d'Apt, en partenariat avec les amis de l'orgue, souhaite restaurer l'orgue de la cathédrale Sainte-Anne. Cet instrument sera alors au cœur d'un projet mêlant musique, formation musicale et patrimoine. Malgré la participation financière des amis de l'orgue, de la commune d'Apt, de la CCPA et du

conseil général de Vaucluse, une souscription est nécessaire. Elle est préparée avec la Fondation du patrimoine. (www.fondation-patrimoine.org) - Samedi 19 et dimanche 20 mai : Exposition sur l'orgue visible en dehors des offices, concerts samedi matin et dimanche après midi. - Les concerts du marché : le samedi matin en mai et juin. - Visites de l'orgue sur demande. Contact : amis.orgue.apr@free.fr



VOTRE AGENDA



MASQUES À L'ATELIER - Robin Decourcy a présenté un regroupement de nombreux dessins et peintures et une sculpture végétale faite de ronces : zones d'altérations, d'altercations entre les couleurs et les signes, échange de regards qui masquent et révèlent une mystification...



CARTES ÉLECTORALES - Au 31 décembre dernier, 7 448 citoyens étaient inscrits sur les listes électorales, soit 419 de plus que l'année précédente. Parmi eux, 128 jeunes ayant fêté leurs dix-huit ans en 2011. Les élus et les membres de la commission électorale leur ont remis leur carte d'électeur toute neuve au cours d'une petite manifestation civique à la salle des fêtes en mars.



FONDATION BLACHÈRE - L'histoire de la boxe regorge de combats qui dépassent les limites du ring et engagent des questions de valeurs, de couleurs, de symboles. Les boxeurs noirs ont été des acteurs de la révolution afro-américaine tout comme les athlètes qui ont levé le poing des blacks panthers... Exposition jusqu'au 24 juin.

LABO PHOTO - S'initier au tirage noir et blanc dans un labo à l'ancienne avec agrandisseur, négatif argentique, révélateur et fixateur, c'est possible à la MJC.



BOXE - Salle Michaël Guigou fin février, l'Aptésien Yacine Safsaf s'est qualifié pour le tour suivant de la coupe de Provence. Organisé par Apt School Boxing, ce gala des espoirs a aussi permis de « mettre KO la violence et le racisme dans le sport », grâce à une charte de Légisport et des actions pour que le sport soit un lieu de détente, de fair-play et d'épanouissement.

AVRIL

> VEN 6

– **MÉDIATHÈQUE DAC**
Exposition « Au fil musical des tam-tam et de la Sanza ». Dans le cadre du Printemps des poètes. Jusqu'au 18

> SAM 7

– **MUSIQUE DAC**
« L'immobile voyage ». Isabelle Courroy et Shadi Fathi. Vélo Théâtre à 20 h 30

– MUSÉE DAC

Exposition des mosaïques d'Apta Julia et de leur restauration.

Visites guidées. Jusqu'au 19 mai

– PATRIMOINE DAC

Traçage du théâtre antique. Place Carnot, de 14 à 16 h

> DIM 8

– **VIDE GRENIER**
Esplanade de la gare. Boule de la gare

> LUN 9

– **MARCHE SOLIDAIRE**
A Rustrel avec la fondation des Trois Cyprès. Parcours découverte et visite guidée du château, à partir de 9 h.

> MER 11

– **HISTOIRE de l'ART**
La lumière des impressionnistes. Salle de l'office de tourisme à 15 h

– CHANT

Polyphonies corses avec Barbara Furtuna, à la cathédrale Ste-Anne, à 20 h 30. Rens. 04 90 74 03 18

> JEU 12

– CBE

Info sur la création d'entreprise. 9 h. www.cbe-apt.com.

– MAISON du PARC

Expo « Jardins de troittoir » : comment regarder autrement les plantes qui poussent sous nos pieds. Jusqu'au 15 juin

> VEN 13

– ARCHIPAL

« Journal d'une initiation ou la venue de Charlemagne à Apt » par H. Bonnier, à 18 h

– PARCOURS du CŒUR

Au plan d'eau, avec le service animation jeunesse, le service des sports et la participation de classes des écoles publiques

– MUSIQUE

Concert de guitares finger picking à la MJC. 21 h

– CAFÉ PHILO

« La voix dans tous ses états », avec trois intervenants. Caves de Sylla, 18 h 30

> SAM 14

– **PATRIMOINE DAC**
Traçage du théâtre antique. Place Carnot, de 14 à 16 h

– EXPO

Galerie d'Apt, rue St Martin, de 11 h à 16 h, avec apéro fanfare

> DIM 15

– RANDONNÉE

Marche solidaire des 3 Cyprès en pays d'Apt. Rens. www.fondation-trois-cypres.fr

– VIDE GRENIER

Paroisse Saint-Anne sur le Cours

– SOU DES ÉCOLES

Sortie à Sarraud à partir de 10 h

> LUN 16

– SEMAINE de la PARENTALITÉ

Jusqu'au 21 avril, sur le thème de l'identité. Le collectif Ariane avec le service animation jeunesse et plusieurs associations (MJC, maison Bonhomme...)

> JEU 19

– LITTÉRATURE

Marguerite Yourcenar, « Les mémoires d'Hadrien ». Salle de l'office de tourisme à 15 h

> VEN 20

– SPECTACLE DAC

« L'Artiste et le dire vrai », de et avec Michel Richard, chapelle baroque à 20 h 30

– COLLECTE ALIMENTAIRE

Avec la Croix Rouge, à l'entrée des grandes surfaces d'Apt. Egalement demain samedi

DAC Manifestations culturelles organisées par la ville d'Apt :

Cartes d'abonnement, renseignements et réservation des places :
Office intercommunal de Tourisme 20, avenue Philippe-de-Girard
Tél : 04 90 74 03 18 - www.luberon-apt.fr / www.apt.fr

AVRIL

musique. Rens 06 79 11 34 18

> MER 25

– ZOOMY

Stages d'initiation au graff par pochoir. Jusqu'au 27. Rens. zoomycom@hotmail.com

> JEU 26

– CBE

Info sur la création d'entreprise. 9 h. www.cbe-apt.com.

> VEN 27

– MUSÉE DAC

« Le Luberon, invention d'un territoire, 1850-1950 ». Conférence de Mélanie Geoffret. 18 h

> SAM 28

– BAL RENAISSANCE

Participez à des danses anciennes sur le répertoire de musiques de la Renaissance. MJC à 20 h 30. Initiation le matin de 11 h à midi, place Saint-Martin

– PATRIMOINE DAC

Traçage du théâtre antique. Place Carnot, de 14 à 16 h

– APT – THIENE

Accueil d'une équipe féminine de volley-ball de Thiene jusqu'au 1^{er} mai. Rens. 06 08 58 00 20

> DIM 29

– VIDE GRENIER

Stade de Viton. Youri

– CLUB CANIN

Attestation d'aptitude pour le permis chiens. 06 82 08 87 51

> LUN 30

– CINÉMA

Projection du documentaire « Au pays des deux soleils » sur le projet franco-libanais « Conte en mouvement ». Au César à 18 h 30

– ZIC ZAC

Stage à l'école de musique pour les jeunes groupes amateurs avec des artistes en résidence. Jusqu'au 4 mai

MAI

> MAR 1er

– MOTO

Endurance tout terrain à Gignac avec le Moto club aptésien.

> JEU 3

– VALENTIN HAÛY

Journée en commun avec repas et visite de Caseneuve. Rens. Bernard Vera - 04 90 75 28 29 - 06 89 92 33 16

> VEN 4

– QUARTIERS

Inauguration des « traces du théâtre antique », à 18 h place Carnot, avec l'association du Mitan. Suivie d'un bal

– SPECTACLE

« C'était bien ! », chansons de Bourvil à 21 h à la MJC, au profit d'Elawa. Rens. 04 90 04 97 23

> SAM 5

– ARCHIPAL

« Les espaces et objets du sacré dans le monde médiéval » par Yves Codou, à 15 h

– MUSIQUE

Concert de guitares classique : Trio Andante. Cathédrale, 21 h

– HANDBALL

N2 filles - ASUL Lyon à 20 h 30

> DIM 6

– VIDE GRENIER

Esplanade de la gare. Lions Club. Rens. 06 81 62 03 03 - 06 19 45 06 09 - www.lionsapt.fr

– PONEY – CLUB

Concours de hunter à 13 h

> MAR 8

– COMMÉMORATION

Fin de la Seconde Guerre mondiale

> MER 9

– SALON du LIVRE

3^e édition avec le Goût de Lire. Salle des fêtes à partir de 14 h et jusqu'au samedi 12. Inauguration à 18 h. Quinze écrivains présents. http://legoutdelire.over-blog.com/

– SPECTACLE DAC

« Le soleil brille pour tout le monde ? » Poésie, rock et slam avec Prévert & Nevechirlian. Salle des fêtes 20 h 30

– HISTOIRE de l'ART

La lumière des impressionnistes. Salle de l'office de tourisme à 15 h

– IDUST

Colloque scientifique jusqu'au 11 au Vélo-Théâtre. Ouvert au public sur les interactions avec le territoire. Rens. 04 90 04 99 00

> JEU 10

– CBE

Info sur la création d'entreprise. 9 h. www.cbe-apt.com.

> SAM 12

– LUBERON JAZZ FESTIVAL

Jusqu'au dimanche 20 mai. Plus de 80 musiciens dans la ville et le pays d'Apt. Billeterie ouverte. Rens. 04 90 74 55 98 – contact@luberonjazz.net

– HANDBALL

Seniors garçons - Bollène à 20 h

> DIM 13

– VIDE GRENIER

Groupe scolaire Giono-Bosco. Sou des écoles laïques.

– MARCHÉ AUX FLEURS

Cours Lauze-de-Perret. De 8 h 30 à 17 h 30



FORUM DE L'EMPLOI - La sixième édition, organisée par le comité de bassin d'emploi a accueilli plus de 1 100 personnes (+ 10 %) venues des cantons d'Apt, Bonnieux et Gordes. 54 structures recruteuses étaient présentes. Plus de 170 postes (+ 25 %) ont été proposés, dont une trentaine pour la Gendarmerie nationale, La Légion étrangère et les trois Armes. 22 partenaires du CBE ont fait la promotion de la formation, de l'emploi et de la mobilité.



CHAPELLE BAROQUE - Avec « Novecento », l'écrivain Alessandro Baricco raconte l'histoire d'un enfant d'immigrants abandonné sur un transatlantique dans les années trente. À son tour, Vincent Trouble mélange les mots de l'écrivain et sa propre musique et nous embarque sur un océan d'émotions.



IMPROVISATION - Pêle-mêle de musiciens et danseurs qui se sont livrés à une soirée d'improvisation à la MJC. Du rien ont surgi de petits moments de bonheur et d'équilibre, de petites histoires tendres, improbables, burlesques, poétiques, entre trois artistes sortis tout droit, c'est la règle, d'un grand chapeau !



RÊVE BLEU - L'association a rassemblé ses adhérents à la salle des fêtes début mars pour un grand repas dansant.



ZAPT - Pour tous ceux qui n'ont pas de voiture, Zapt facilite l'accès à l'emploi, aux soins et à la santé, aux services, aux commerces, à la culture, aux loisirs... Conçu par le comité de bassin d'emploi, avec l'aide d'associations comme la fondation des Trois Cyprès, ce projet s'étend à vingt-sept communes. Avec la plateforme Internet (www.zapt.fr), covoiturage, autoparc, autocar, location de vélo ou de scooter, réservation de place de train... vous trouverez la formule qui vous facilite la vie. La ville a facilité l'installation de ZAPT avec les services de la gare routière dans de nouveaux locaux plus fonctionnels et au même endroit. Et depuis septembre 2011, le Département permet l'aller en car à un euro maximum.



FOYER RUSTIN - Après-midi récréative en mars pour les seniors du foyer Rustin avec les valse de Vienne et un goûter.

MAI

> MAR 15

– **JAZZ**
Concert Kami Quintet à LA MJC.
– www.luberonjazz.net

> JEU 17

– **VIDE GRENIER**
Esplanade de la gare. MosTus

> VEN 18

– **MUSÉE DAC**
Conférence sur le four Esbérad.
A 18 h

> SAM 19

– **MUSÉE DAC**
Nuit des Musées

– DANSE

Les ateliers du mouvement à la salle St-Michel, de 14 h 30 à 17 h.
Rens. 06 31 26 68 33.

> DIM 20

– **VIDE GRENIER**
Esplanade de la gare. Tennis club

> MER 23

– **LITTÉRATURE**
François Nourrissier, « L'empire des nuages ». Salle de l'office de tourisme à 15 h

– MUSÉE

« Léon Sagy ». Conférence d'André Kauffmann. 18 h

– MUSIQUE

Ateliers d'écriture avec le compositeur Bernard Magny. Restitution à la chapelle baroque à 18 h 30 et

le 25 mai à 18 h 30 à la cathédrale

> JEU 24

– **APT – THIENE**
« Les Italiens parlent aux Italiens », conférence de Jacqueline Brunet. Salle de l'office de tourisme à 18 h

Rens : Association Amitiés Apt-Thiene : 06 08 58 00 20

– LA MADELEINE

Inauguration du char. 17 h 30

– CBE

Info sur la création d'entreprise.
9 h. www.cbe-apt.com.

> SAM 26

– CORSO

Jusqu'au lundi 28. Défilé inspiré des films du réalisateur Tim Burton. Aperçu du programme dans les brèves

> JEU 31

– **VOLLEY BALL**
Seniors Apt-VB – ERO-VB – Gymnase Guigou à 20 h 30

JUIN

> VEN 1^{er}

– FÊTE des VOISINS

Sous le signe de la solidarité, venez fêter le « mieux vivre ensemble » avec vos voisins. Renseignez-vous auprès de votre association de quartier

– SPECTACLE DAC

Le « Maxi monter music show » de monstres mélomanes. Vélo Théâtre 20 h 30

– EXPOSITION

Jusqu'au 26 juillet. Première d'une série à la cave de Sylla avec Art Sélection : les peintres Vieville et Triboulet, le sculpteur Castillo. Vernissage à 18 h 30.
De 9 h à 19 h

> SAM 2

– CONCERT

Avec l'Apel, chœur Cant'Albion (Rossini...) à la cathédrale, 21 h.

– RUSSIE

Stage linguistique et échanges culturels avec des enfants russes.
Rens. aptraduction@yahoo.fr

> DIM 3

– TRIATHLON

5e édition au plan d'eau. Départ à 10 h. Epreuve en relais en plus.
Rens. www.triathlonapt.fr

– VIDE GRENIER

Parking hôpital. Naître en pays d'Apt

> MER 6

– JEUNESSE

Participation du service animation jeunesse et du centre de loisirs de Bosque à la rencontre Luberon Jeunesse à Bonnieux,

avec la maison du parc, sur le thème de l'environnement

> JEU 7

– CBE

Info sur la création d'entreprise.
9 h. www.cbe-apt.com.

> SAM 9

– ARTS du CIRQUE

Spectacle de fin d'année des élèves de Ska Barré

– ARCHIPAL

« L'abbaye Saint-Hillaire », par Pierre Courbon, à 15 h

– GYMNASIQUE

Spectacle des ateliers de la MJC au gymnase de la cité scolaire

– RUGBY

Premier tournoi XIII à Bosque. Dix équipes attendues.
Rens. 06 09 51 53 19

– ECHANGES NORD SUD

Spectacles et exposition à la MJC avec l'association MosTus sur les cultures russe et marocaine. 16 h

> DIM 10

– CYCLOTOURISME

Parcours de 25, 40, 60 et 90 km avec les randonneurs aptésiens. Départs du plan d'eau à partir de 6 h 30. Rens. 04 90 05 62 54

– VIDE GRENIER

Esplanade de la gare. Donneurs de sang

JUIN

> MER 13

– HISTOIRE de l'ART

La lumière des impressionnistes. Salle de l'office de tourisme à 15 h

> JEU 14

– RUSSIE

Expositions d'objets et de livres russes à l'office de tourisme, de 14 h à 17 h

> SAM 16

– MUSÉE DAC

Journées du patrimoine de pays sur le thème « Cuisine, patrimoine et savoir-faire » Egalement le 17

– DANSE

Les ateliers du mouvement à la salle St-Michel, de 14 h 30 à 17 h.
Rens. 06 31 26 68 33

– LITTÉRATURE

Remise du prix littéraire « Peindre en Provence art et culture » à la MJC. 18 h

– FÊTE des ÉCOLES

Animations au centre de loisirs de Bosque avec le service animation jeunesse et le Sou des écoles laïques

– HANDISPORT

Journée découverte au plan d'eau, avec le comité régional.
Rens. 04 91 45 24 65

> DIM 17

– ÉCOLE de MUSIQUE

Fête de l'école à partir de 14 h 30

– VIDE GRENIER

Parking cité scolaire. Rêve Bleu

– ESCALADE

Rassemblement international à Buoux jusqu'au 20. Rens. 04 90 04 68 41 - 068 146 1973 - f.lepron@ffme.fr

> MER 20

– LITTÉRATURE

Emile Ajar, « La vie devant soi ». salle de l'office de tourisme à 15 h

– CAISSE à SAVON

Finale du championnat de Vaucluse de « push car » à Bosque

> JEU 21

– FÊTE DE LA MUSIQUE

Groupes amateurs et professionnels dans la ville à partir de 18 h. Anchoïade avec la Mascarade.

– CBE

Info sur la création d'entreprise.
9 h. www.cbe-apt.com.

> VEN 22

– MUSÉE DAC

« La restauration d'une sigillée du musée d'Apt ». Conférence d'Ornella Blanc-Monaldy. 18 h

– MJC

Spectacle atelier théâtre. 19 h

> SAM 23

– MUSÉE DAC

Les journées de l'archéologie. Egalement le 24

– LA MADELEINE

Fête de l'association « Vivre à la Madeleine ». Animations l'après-midi. Repas le soir.

– FÊTE du JEU

À l'ancienne école Jean-Moulin avec le SAJ et la ludothèque

– SOLIDARITÉ

Tournoi de football à 7 avec les sapeurs pompiers, au profit d'une association de malentendants. Rens. 06 77 71 47 80.
De 9 à 18 h à Bosque

> DIM 24

– VIDE-GRENIER

Parking cité scolaire (COS) Jardin public (Apt Bakel)

– PÊCHE

Concours au plan d'eau

> MER 27

– MJC

Spectacle de fin d'année. Salle des fêtes à 18 h 30

> VEN 29

– MUSÉE DAC

Vernissage de l'exposition « Vivre avec les Dieux, rites et croyance en pays d'Apt dans l'antiquité romaine ». Jusqu'au 29 décembre

– CONCERT

Scène culturelle de proximité : Green Friends Reaggae et 1^{er} partie. MJC

– FONDATION BLACHÈRE

Vernissage de l'exposition « Peintures, la collection », dans le cadre de l'acquisition d'une œuvre d'Hassan Musa. Jusqu'au 7 octobre

> SAM 30

– PONEY – CLUB

Fête du club à partir de 16 h

AUX RESPONSABLES D'ASSOCIATIONS

Merci de nous envoyer, dès maintenant pour le numéro 14 de la Gazette (date limite le 15 juin) vos manifestations du troisième trimestre 2012, par courriel sur vie.associative@apt.fr

RÉNOVATION DE L'AVENUE VICTOR-HUGO

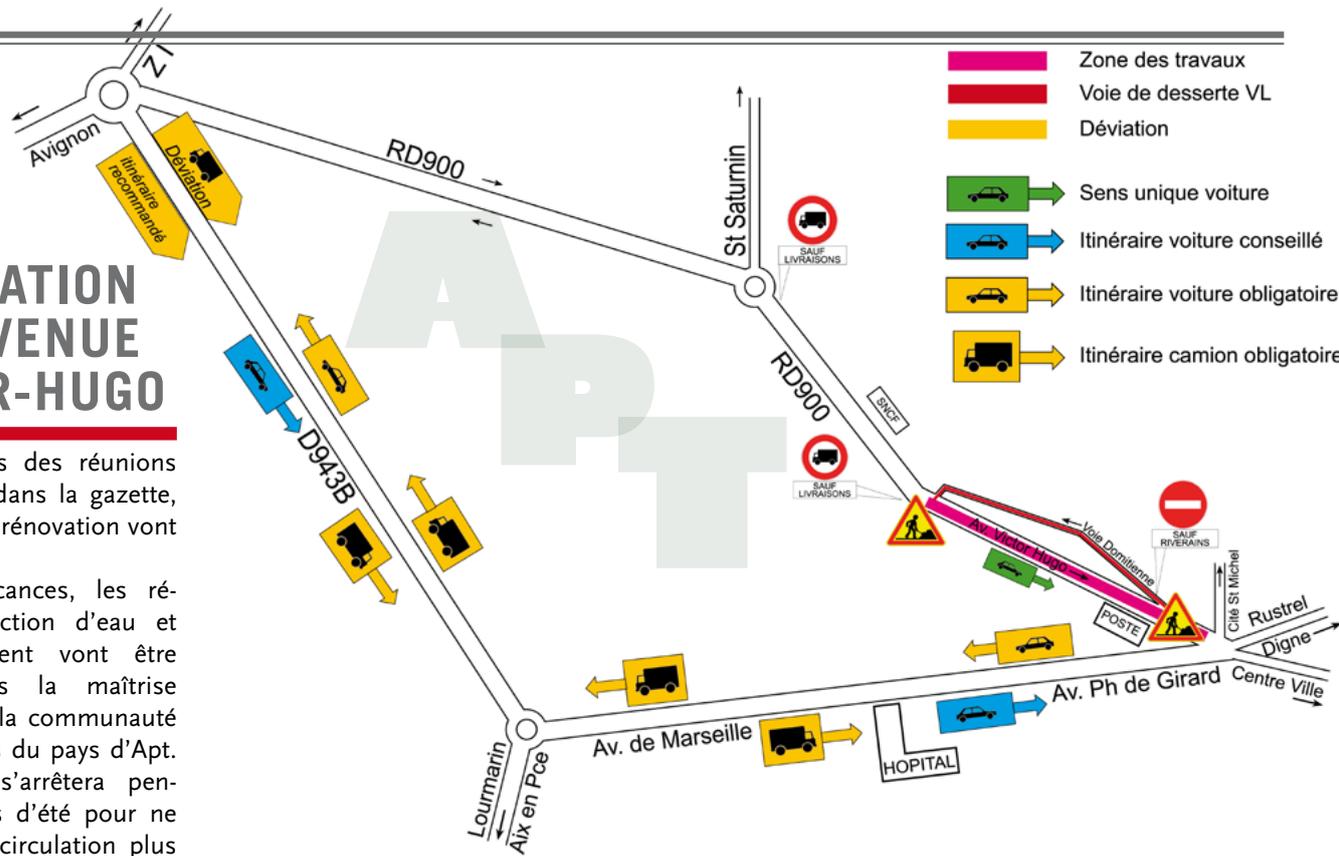
Annoncés lors des réunions publiques et dans la gazette, les travaux de rénovation vont débuter.

Jusqu'aux vacances, les réseaux d'adduction d'eau et d'assainissement vont être rénovés sous la maîtrise d'ouvrage de la communauté de communes du pays d'Apt. Le chantier s'arrêtera pendant les mois d'été pour ne pas gêner la circulation plus importante. Les travaux reprendront à la rentrée avec les aménagements de voirie, cette fois sous la responsabilité du

Département. La mairie a pris les mesures nécessaires pour faciliter la vie quotidienne des usagers et des riverains.

Un comité d'habitants a été constitué pour servir de relais entre les habitants et les maîtres d'œuvre. Et le plan de

-  Zone des travaux
-  Voie de desserte VL
-  Déviation
-  Sens unique voiture
-  Itinéraire voiture conseillé
-  Itinéraire voiture obligatoire
-  Itinéraire camion obligatoire



circulation (ci-dessus) a été défini pour permettre la circulation sans gêner les travaux.

PRÉSENCE SUR LE TERRAIN, COORDINATION DES ACTIONS LA LUTTE CONTRE LA DÉLINQUANCE

La municipalité d'Apt a mis en place depuis le mois de septembre 2011 un service « prévention ». Sa mission est d'exercer une présence sociale quotidienne sur le terrain. Pour cela, une enquête a été réalisée pour mieux appréhender et comprendre les besoins de la population face aux problèmes posés en matière de délinquance et de sécurité.

Ce travail d'analyse doit permettre de mobiliser l'ensemble des acteurs présents sur le terrain, coordonner les actions et les initiatives.

Le rendu de cette étude réalisée par le service prévention a été présenté officiellement devant le Conseil local de sécurité et de prévention de la délinquance (CLSPD). Ce dernier a été réactivé et s'est réuni en session plénière le 8 février en présence du sous-préfet, de la procureure, du maire d'Apt et

de l' élu délégué à la sécurité. Les acteurs de ce conseil se divisent en trois catégories :

- des partenaires institutionnels (État, Justice, forces de l'ordre, Éducation nationale....)
- des partenaires désignés par la préfecture (associatifs, acteurs du monde de l'emploi...)
- des partenaires nommés par le Maire (élus, acteurs locaux du monde associatif....)

Lors de cette rencontre, plusieurs questions ont été abordées :

- l'organisation générale et les actions du pôle prévention,
- les premiers bilans de l'Observatoire de la délinquance réalisés conjointement par les partenaires du CLSPD et synthétisés par son coordinateur
- les perspectives communes à travers, la constitution de groupes de travail théma-

tiques. Au nombre de cinq, ces groupes de travail se réuniront mensuellement afin de traiter des problématiques générales en lien avec :

- la sécurité
 - l'éducation, l'insertion et la formation professionnelles, l'emploi
 - les questions d'ordre social et de société
 - la constitution d'un espace virtuel commun aux membres du CLSPD
 - la pratique du sport et des loisirs par les jeunes de la ville
- Le bilan de ces travaux sera régulièrement communiqué aux membres du conseil, qui valide leurs recommandations, afin de proposer à tous les Aptésiens des objectifs et des actions correspondant à leurs attentes.

EQUIPE

DIRE CE QUE L'ON FAIT GAZETTE MUNICIPALE D'APT

www.apr.fr

DIRECTEUR DE PUBLICATION
Olivier CUREL
SECRÉTAIRE DE RÉDACTION
Jean-Luc UYTENDAELE
PHOTOS
Ville d'APT
GRAPHISME
Bruno VERGNAS
Ville d'Apt
IMPRESSION IMPRIMERIE NOUVELLE
Papier recyclé, encres biodégradables
NOMBRE d'EXEMPLAIRES
4 000
PROCHAINE PARUTION
JUILLET 2012
HÔTEL DE VILLE
PLACE GABRIEL PÉRI
BOÎTE POSTALE 171
84405 APT cedex - 04 90 74 00 34
vie.associative@apr.fr